

**Projekt „Türkischzertifikat“-  
ein Kooperationsprojekt der telc GmbH und  
des Hessischen Kultusministeriums**

**Schulzeugnis begleitende Zertifikate**

- Die Europäischen Sprachenzertifikate stehen für einen systematischen, durchdachten Ansatz bei der Bewertung von Sprachkompetenz
- Sie bilden ein klares, aufeinander abgestimmtes Programm von Prüfungen und orientieren sich am Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmen für Sprachen (GER)
- Europäische Sprachzertifikate sind ein attraktives Zusatzangebot zum regulären Unterricht
- In den Sprachen Englisch, Französisch und Spanisch bietet telc für Schülerinnen und Schüler angepasste Prüfungen auf dem Niveau A2 und B1 an. Für Türkisch auch auf dem Niveau B2
- **telc Zertifikate für Türkisch:** Seit November 2009 werden Türkisch Prüfungen durchgeführt. Bis jetzt haben insgesamt 125 Schülerinnen und Schüler, die Unterricht in der Herkunftssprache Türkisch besuchen, erfolgreich an der B1-Prüfung teilgenommen und ihre Zertifikate erhalten.

**Prüfungstermin:**

23. März 2012

Schriftliche Prüfung: Von 9.30 bis 12.30 Uhr

Mündliche Prüfung: Ab 13.30 Uhr

**Prüfungsort:**

Staatliches Schulamt  
für die Stadt Frankfurt am Main  
Erwin-Stein-Haus  
Stuttgarter Str. 18-24  
60329 Frankfurt am Main

*(Direkt am Hauptbahnhof)*

**Wegeplan ist in der Anlage:**

*Anlage:*

Anmeldeformular /Wegeplan

HESSEN



Staatliches Schulamt  
für die Stadt Frankfurt am Main

Fachberaterzentrum (FBZ) für  
Herkunftssprachen, Mehrsprachigkeit  
und schulische Integration



Türkisch B1-Zertifikat

Türkçe B1-Sertifikası



## **Sevgili Öğrenciler!**

Artık sadece "Türkçe biliyorum" demek yetmiyor. Türkçe seviyenizi sertifika alarak belgeleyebilirsiniz. Avrupa Ortak Dil Kriterleri kapsamında yıllardır İngilizce, Fransızca, İspanyolca dillerinde öğrenciler sınav sonucu sertifika alabilmektedirler. Hessen Eyaleti Eğitim Bakanlığının(HKM) telc GmbH ile ortak çalışması sonucu bu dillere Türkçe de katılmıştır. Kolaydan zora doğru A2, B1, B2 sınavları sunulmaktadır. Bugüne kadar 125 öğrenci başarı ile B1 sertifikası almıştır. Yeni sunacağımız B1 sınavına sizler de katılıp sertifika almaya ne dersiniz?

### **Bu sertifika ile**

- B2 sınavına hazırlanmış olacaksınız
- Kendinize güveniniz artacak
- Gelecekte meslek yeri ararken şansınız daha da artacaktır
- Ayrıca ilerideki iş hayatınızda bu sertifikalarla maaş zammi da alabilirsiniz

Alacağınız dil sertifikası tüm Avrupa ülkeye  
rinde geçerlidir.

Birçok iş alanında en az ikidilli gençler aranıyor. Ellerde dil sertifikası olan gençlere öncelik tanımıyor. (Örneğin bazı belediyeler, havalimanları, uçak şirketleri, avukatlar, doktorlar ve uluslararası çalışan firmalar.)

### **Sınavın akışı:**

Sınav iki bölümden oluşuyor. Yazılı bölüm öğleden önce, sözlü bölüm ise öğleden sonra olacaktır. Sınavın sözlü kısmı en fazla 15 dakikalık karşılıklı sohbet şeklinde gerçekleştirilecektir. Sınav hakkında daha geniş bilgi için [www.telc.net](http://www.telc.net) adresine girerek geniş bilgi alabilirsiniz. Ayrıca oradaki „Modelltest“ bölümünün Türkçe kısmındaki deneme sınavını kullanarak kendinizi deneyebilirsiniz. B1 Türkçe okul sınavına katılmak istiyorsanız ekteki başvuru formunu (**Anmeldeformular**) doldurun ve okul idaresine imzalatin. Bu formu **en geç**

**15 Şubat 2012**

güne kadar faks veya posta ile sınava müracaat adresine (**Anmeldung**) gönderin.

### **Sayıن Veliler,**

evde çocığınız Türkçe konuşuyor olabilir. Ama dili sadece konuşmak günümüzde yeterli olmuyor. Çok dilli ortamda çocığınızın birkaç dili bildiğini belgelerle ispatlaması gerekmektedir. Şimdi size bu olanağı sunuyoruz. Lütfen çocuklarınızın Türkçe dil seviye tespit sınavına katılmalarını destekleyiniz. Onları bu sınava katılmaları için teşvik ediniz. Dili düzenli konuştuğunu belgelemek hem çocığınızın özgüvenini artırır hem de gelecekte kendisine iyi meslek ve iş ortamı sağlar.

### **Wer kann daran teilnehmen?**

Schüler/innen ab der Klasse 7

### **Wie viel kostet die Prüfung?**

Die ermäßigte Prüfungsgebühr für Schüler/innen beträgt **nur 29,- €**, da das Projekt vom Hessischen Kultusministerium gefördert wird.

### **Was brauchen wir für die Prüfung?**

- Personalausweis / kimlik
- Genehmigung der Schulleitung
- Bleistift (weich)
- Spitzer und Radierer
- Prüfungsgebühren müssen **vor der Prüfung** auf die folgende Kontonummer überwiesen werden:

Telc GmbH Frankfurt am Main  
Postbank Frankfurt,  
BLZ 500 100 60  
Konto Nr.: 183907-603  
Prüfungsart: Frankfurt  
Name: .....**unbedingt angeben**

### **Anmeldefrist:**

Bis zum 15. Februar 2012

### **Anmeldung:**

Berrin Nakipoğlu-Schimang  
Fachberaterzentrum  
Staatliches Schulamt für die Stadt Frankfurt am Main  
Stuttgarter Strasse 18 – 24, 60329 Frankfurt am Main  
Tel: 069 – 389 89 289      Fax: 069 - 389 89 188